

MONTAGEM DO PRODUTO PRODUCT ASSEMBLY / MONTAJE DEL PRODUCTO

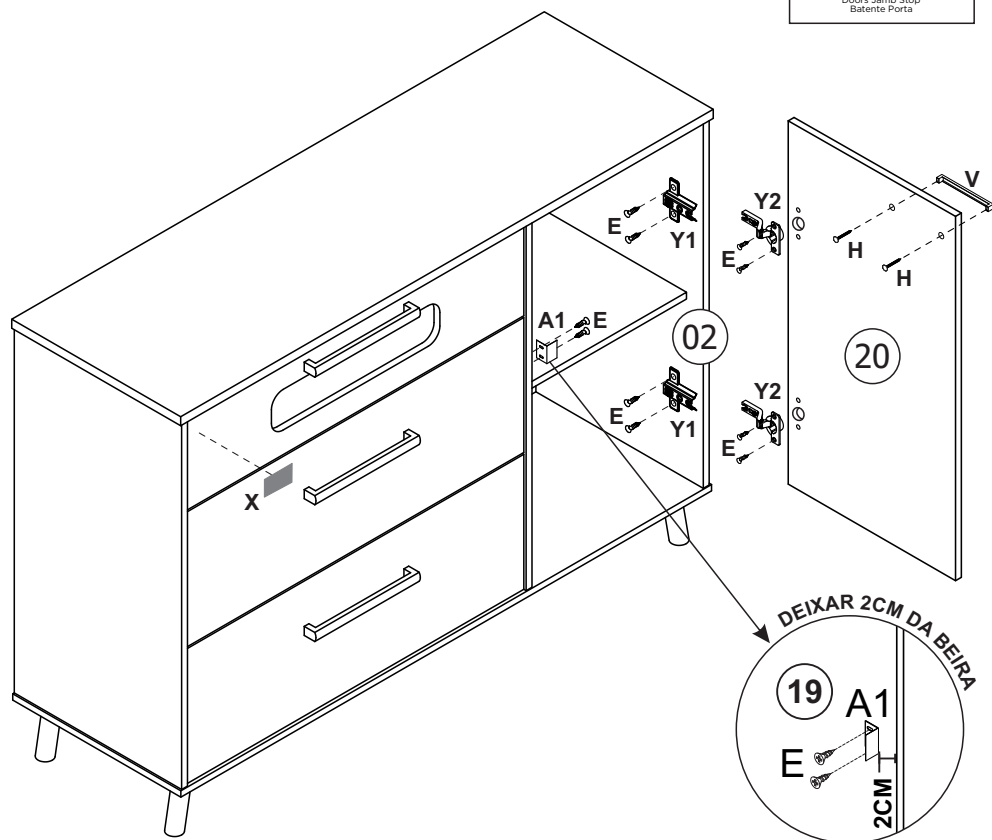
PASSO / STEP / PASO 9

Fixe os calços 'Y1' na peça N°02 utilizando 'E' e as dobradiças 'Y2' na peça N°20 utilizando 'E'.
Fixe o puxador 'V' na peça N°20 utilizando 'H'.
Fixe 'A1' utilizando 'E'.
Cole a etiqueta 'X'.

Fix 'Y1' on the piece N°02 using 'E' and fix 'Y2' on the piece N°20 using 'E'.
Fix 'V' on the piece N°20 using 'H'.
Fix 'A1' using 'E'.
Paste 'X'.

Fije 'Y1' en la pieza N°02 utilizando 'E' y fije 'Y2' en la pieza N°20 utilizando 'E'.
Fije 'V' en la pieza N°20 utilizando 'H'.
Fije 'A1' utilizando 'E'.
Pegue 'X'.

E 12 und.	H 01 und.
Parafuso 3,5 x 12 CC Screw 3,5 x 12 CC Tornillo 3,5 x 12 CC	Parafuso 4,5 x 30 Franjeado Screw 4,5 x 30 Franjeado Tornillo 4,5 x 30 Franjeado
V 01 und.	X 01 und.
Puxador AL AL Handle Tirador AL	Etiqueta Móveis Estrela Móveis Estrela Label Etiqueta Móveis Estrela
Y1 02 und.	Y2 02 und.
Calço Dobradilha Shims Hinge Calzón Bisagra	Dobradilha 26mm Hinge 26mm Bisagra 26mm
	A1 01 und.
	Batente Porta Doors Jamb Stop Batente Porta



MANUAL DE INSTRUÇÕES

MANUAL DE INSTRUCCIONES
INSTRUCTION MANUAL

CERTIFICADO
90
dias
GARANTIA

CÔMODA RETRÔ BIBI C/PT BB8A RETRÔ BIBI C/DOORS BB8A DRESSER CÓMODA RETRÔ BIBI C/PT BB8A



**Móveis
Estrela**

SUA CASA, SEU ESTILO

M.E. GONÇALVES
INDÚSTRIA DE MÓVEIS LTDA.

Avenida Maracanã, 4244 - Parque Industrial
Arapongas - PR - Brasil
Fone: +55 (43) 3274-8800
www.moveisestrela.com.br

"IMAGENS MERAMENTE ILUSTRATIVAS,
SUJEITAS À ALTERAÇÕES SEM PRÉVIO AVISO"



1 Adulto
1 Adult
1 Adulto

Pessoas Necessárias
para montagem

Necessary people
for assembly

Gente necesaria
para el montaje

Ferramentas Necessárias (Não Inclusas)

Tools needed (not included)

Herramientas necesarias (no incluido)



Martelo
hammer
martillo



Parafusadeira
Screwdriver
destornillador



Chave Fenda
Slot Key
Clave de runura



Chave Phillips
Phillips Key
Clave Phillips

INFORMAÇÕES SOBRE SEGURANÇA

1. Esta embalagem contém peças pequenas, mantenha afastada de crianças até que o produto esteja montado.
2. As instruções são genéricas, as figuras podem variar.
3. Leia atentamente todas as instruções antes de iniciar a montagem.
4. Separe e guarde a etiqueta de identificação.
5. Confira se os volumes e quantidades de peças descritos no manual estão corretos.
6. Identifique as peças e separe os acessórios.
7. A montagem do produto deverá ser feita em uma superfície limpa e plana. Aconselhamos utilizar a própria embalagem para forrar o chão a fim de não danificar o produto.
8. Reservar área livre para montagem do produto.
9. Evitar batidas e o contato com objetos cortantes.
10. Não expor o móvel a calor excessivo (luz solar direta), ou umidade elevada.
11. Para limpeza use um pano macio seco ou ligeiramente umedecido com água. Não use agentes de limpeza ou abrasivos.

SAFETY INFORMATION

1. This package contains small parts, keep away from children until the product is assembled.
2. The instructions are generic, the figures may vary.
3. Read all instructions carefully before starting assembly.
4. Separate and store the ID tag.
5. Check if the volumes and quantities of pieces described in the manual are correct.
6. Identify the pieces and separate accessories.
7. The assembly of the product shall be made on a clean and flat surface. We recommend using the package itself to cover the floor in order not to damage the product.
8. Reserve a specific area to assembly the product.
9. Avoid shocks and contact with sharp objects.
10. Do not expose the furniture to excessive heat (direct sunlight), or high humidity.
11. For cleaning use a dry soft cloth or slightly moistened with water. Do not use cleaning agents or abrasives

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

1. Este paquete contiene piezas pequeñas, mantenga lejos de los niños hasta que el producto esté montado.
2. Las instrucciones son genéricas, los dibujos pueden variar.
3. Lea todas las instrucciones con cuidado antes de empezar el montaje.
4. Separar y almacenar la etiqueta de identificación.
5. Verifique si los volúmenes y cantidades de las piezas descritas en el manual estan correctas.
6. Identificar las piezas y separar los accesorios.
7. El montaje del producto se efectuará sobre una superficie limpia y plana. Se recomienda usar el propio paquete para cubrir el suelo con el fin de no dañar el producto.
8. Reserve una área específica para el montaje del producto.
9. Evitar los golpes y el contacto con objetos afilados.
10. No exponga el mueble a un calor excesivo (luz solar directa), o alta humedad.
11. Para la limpieza utilice un paño suave y seco o ligeramente humedecido con agua. No utilice productos de limpieza o abrasivos

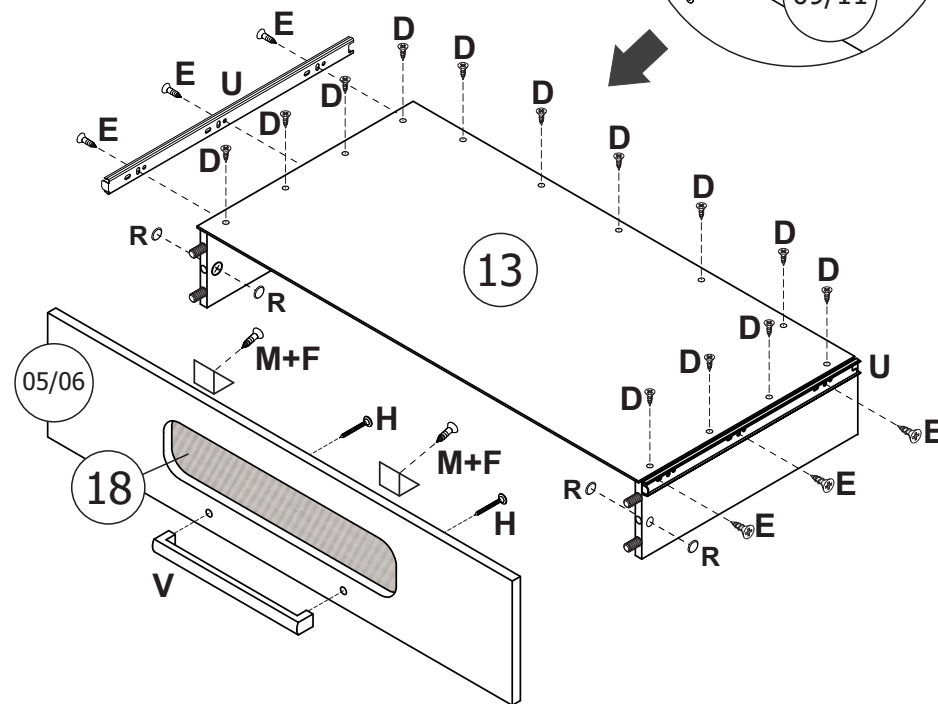
MONTAGEM DO PRODUTO PRODUCT ASSEMBLY / MONTAJE DEL PRODUCTO

PASSO / STEP / PASO 8

Fixe as peças N°10 e 12 nas peças N°09 e 11 utilizando utilizando 'C'.
Fixe as peças N°05 e 06 nas peças N°09 e 11 utilizando 'J', 'M' e 'F'.
Fixe os fundos N°13 e as corrediças 'U' utilizando 'D' e 'E'.
Fixe os puxadores 'V' utilizando 'H'. Cole 'R'.

Fix the pieces N°10 and 12 on the pieces N°09 and 11 using 'C'.
Fix the pieces N°05 and 06 on the pieces N°09 and 11 using 'J', 'M' and 'F'.
Fix the piece N°13 and 'U' using 'D' and 'E'. Fix 'V' using 'H'. Paste 'R'.

Fije las piezas N°10 y 12 en las piezas N°09 y 11 utilizando 'C'.
Fije las piezas N°05 y 06 en las piezas N°09 y 11 using 'J', 'M' y 'F'.
Fije la pieza N°13 y 'U' utilizando 'D' y 'E'. Fije 'V' utilizando 'H'. Pegue 'R'.

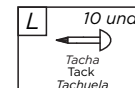


C 12 und. Parafuso 4,0 x 40 CC Screw 4,0 x 40 CC Tornillo 4,0 x 40 CC	D 39 und. Parafuso 3,0 x 20 CC Screw 3,0 x 20 CC Tornillo 3,0 x 20 CC	E 18 und. Parafuso 3,5 x 12 CC Screw 3,5 x 12 CC Tornillo 3,5 x 12 CC
F 06 und. Parafuso 4,0 x 16 CC Screw 4,0 x 16 CC Tornillo 4,0 x 16 CC	H 06 und. Parafuso 4,5 x 30 Franjeado Screw 4,5 x 30 Franjeado Tornillo 4,5 x 30 Franjeado	M 06 und. Cantoneira Triangular Triangle Corner Brace Cantenera Triangular
R 20 und. Tampa Adesiva 18mm Branca Adhesive Label 18mm White Tapa Adhesiva 18mm Blanco	U 06 und. Corrediça Telescópica 400mm Telescopic Sliding Rail 400mm Rieles Telescópicos 400mm	V 03 und. Puxador AL AL Handle Tirador AL

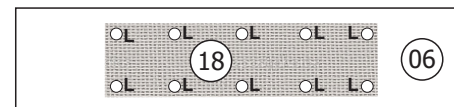
POSICIONAMENTO E FIXAÇÃO DE 'L'

POSITIONING AND FIXING 'L'

POSICIONAR Y FIJAR 'L'



Tela	Fabric	Tela
------	--------	------



MONTAGEM DO PRODUTO PRODUCT ASSEMBLY / MONTAJE DEL PRODUCTO

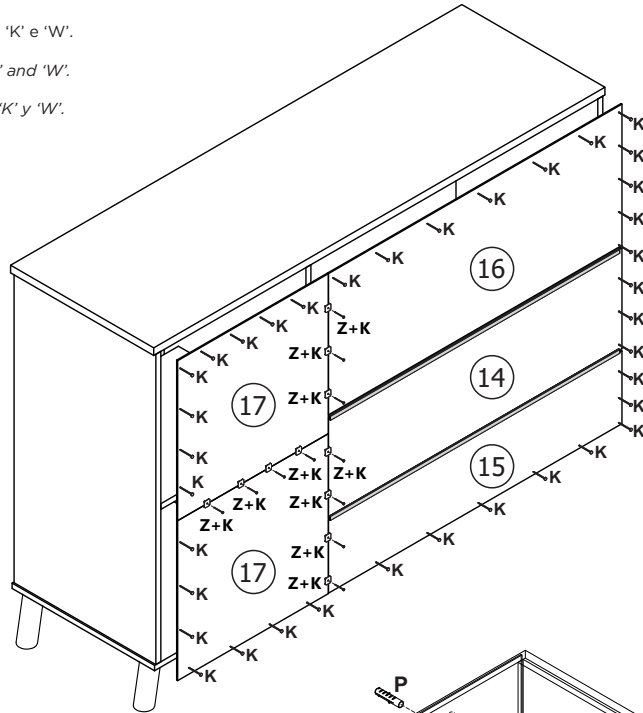
PASSO / STEP / PASO 6

Fixe os fundos N°14, 15 e 16 utilizando 'K' e 'W'.

Fix the pieces N°14, 15 and 16 using 'K' and 'W'.

Fije las piezas N°14, 15 y 16 utilizando 'K' y 'W'.

K	45 und.
	Prego 8 x 8 Nail 8 x 8 Clavo 8 x 8
W	02 und.
	Perfil H 860mm Profile H 860mm Perfil H 860mm
Z	10 und.
	Chapa Juncão Fundo Insulation Pins Chapa Prendedora



PASSO / STEP / PASO 7

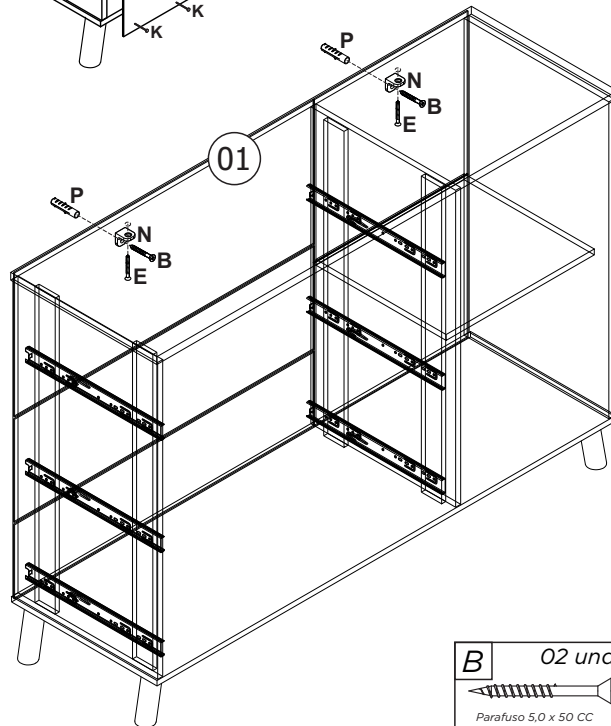
Fixe 'N' no tampo N°01 utilizando 'E'.

Fixe 'P' na parede e trave na cómoda utilizando 'B' e 'N'.

Fix 'N' on the piece N°01 using 'E'.
Fix 'P' on the wall and lock on the dresser using 'B' and 'N'.

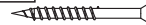
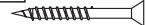
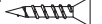
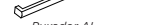
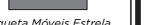
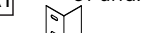
Fije 'N' en la pieza N°01 utilizando 'E'.
Fije 'P' en la pared y traba en la cómoda utilizando 'B' y 'N'.

E	02 und.
	Parafuso 3,5 x 12 CC Screw 3,5 x 12 CC Tornillo 3,5 x 12 CC
N	02 und.
	Cantoneira Metálica Metallic Corner Brace Cantenera Metálica
P	02 und.
	Bucha Ivusa 8mm Ivusa Bushing 8mm Casquillo Ivusa 8mm

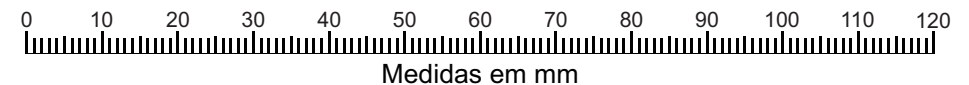
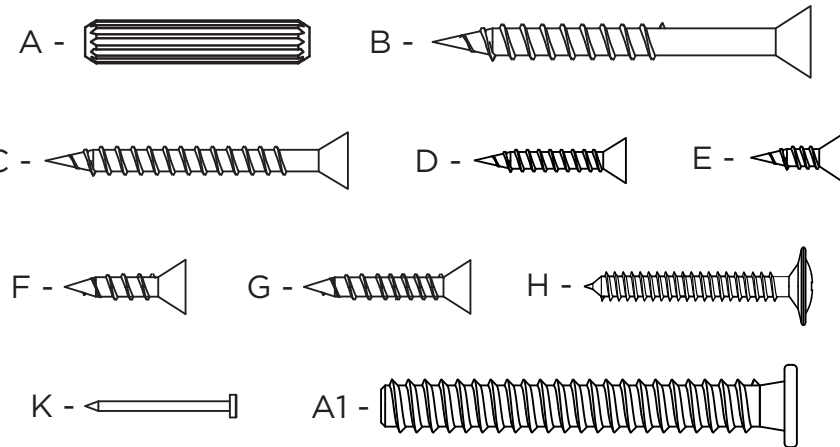


B	02 und.
	Parafuso 5,0 x 50 CC Screw 5,0 x 50 CC Tornillo 5,0 x 50 CC

FERRAGENS IRONMONGERY / HERRAJES

A	28 und.	B	02 und.	C	12 und.	D	39 und.	E	40 und.	F	06 und.
	Cavilha 6 x 30 Dowel 6 x 30 Clavija 6 x 30		Parafuso 5,0 x 50 CC Screw 5,0 x 50 CC Tornillo 5,0 x 50 CC		Parafuso 4,0 x 40 CC Screw 4,0 x 40 CC Tornillo 4,0 x 40 CC		Parafuso 3,0 x 20 CC Screw 3,0 x 20 CC Tornillo 3,0 x 20 CC		Parafuso 3,5 x 12 CC Screw 3,5 x 12 CC Tornillo 3,5 x 12 CC		Parafuso 4,0 x 16 CC Screw 4,0 x 16 CC Tornillo 4,0 x 16 CC
G	20 und.	H	08 und.	I	05 und.	J	26 und.	K	45 und.	L	10 und.
	Parafuso 4,0 x 22 CC Screw 4,0 x 22 CC Tornillo 4,0 x 22 CC		Parafuso 4,5 x 30 Franjeado Screw 4,5 x 30 Franjeado Tornillo 4,5 x 30 Franjeado		Parafuso 7,0 x 50 Estrutural Structural Screw 7,0 x 50 Tornillo 7,0 x 50 Estrutural		Parafuso Minifix Minifix Screw Tornillo Minifix		Prego 8 x 8 Nail 8 x 8 Clavo 8 x 8		Tacha Tack Tachuela
M	06 und.	N	02 und.	O	26 und.	P	02 und.	R	24 und.	S	05 und.
	Cantoneira Triangular Triangle Corner Brace Cantenera Triangular		Cantoneira Metálica Metallic Corner Brace Cantenera Metálica		Tambor Minifix Minifix Nut Tambor Minifix		Bucha Ivusa 8mm Ivusa Bushing 8mm Casquillo Ivusa 8mm		Tampa Adesiva 18mm Branca Adhesive Label 18mm White Tapa Adhesiva 18mm Blanco		Pés de Madeira Wood Feet Pies de Madera
KIT CORREDIÇA KIT SLIDING RAILS KIT RIELES		T	03 und.	U	03 und.	V	04 und.	W	02 und.	X	01 und.
			Corrediça Telescópica 400mm Telescopic Sliding Rail 400mm Rieles Telescópicos 400mm		Corrediça Telescópica 400mm Telescopic Sliding Rail 400mm Rieles Telescópicos 400mm		Puxador AL AL Handle Tirador AL		Perfil H 860mm Profile H 860mm Perfil H 860mm		Etiqueta Móveis Estrela Móveis Estrela Label Etiqueta Móveis Estrela
Y1	02 und.	Y2	02 und.	Z	10 und.	A1	01 und.				
	Calço Dobradiça Shins Hinge Calzón Bisagra		Dobradiça 26mm Hinge 26mm Bisagra 26mm		Chapa Juncão Fundo Insulation Pins Chapa Prendedora		Batente Porta Doors Jamb Stop Batente Porta				

FERRAGENS ESCALA REAL REAL SIZE / TAMAÑO REAL



IDENTIFICAÇÃO DAS PEÇAS
IDENTIFICATION OF PARTS / IDENTIFICACIÓN DE LAS PIEZAS

CÓD.	IDENTIFICAÇÃO DAS PEÇAS	IDENTIFICATION OF PARTS	IDENTIFICACIÓN DE LAS PIEZAS	QTD
01	Tampo	Surface	Tapa	01
02	Lateral Direita	Right side	Lateral derecha	01
03	Lateral Esquerda	Left side	Lateral izquierda	01
04	Base	Panel	Montante	01
05	Frente de Gaveta Grande	Smaller Drawer Front	Frente del Cajón Mayor	02
06	Frente de Gaveta Menor	Larger Drawer Front	Frente del Cajón Menor	01
07	Apoio da Corrediça Frontal	Front Slide Support	Apoyo de la Rieles Frontal	02
08	Apoio da Corrediça Traseiro	Back Slide Support	Apoyo de la Rieles Trasero	02
09	Lateral de Gaveta Menor	Smaller Drawer Side	Lado del Cajón Menor	02
10	Contra Fundo Menor	Smaller Drawer Back	Trasera del Cajón Menor	01
11	Lateral de Gaveta Maior	Larger Drawer Side	Lado del Cajón Mayor	04
12	Contra Fundo Maior	Larger Drawer Back	Trasera del Cajón Mayor	02
13	Fundo da Gaveta	Drawer Bottom	Fondo del Cajón	03
14	Fundo Traseiro	Back Bottom	Fondo Trasero	01
15	Fundo Traseiro A	A Back Bottom	Fondo Trasero A	01
16	Fundo Traseiro B	B Back Bottom	Fondo Trasero B	01
17	Fundo Porta	Door Bottom	Fondo de la Puerta	02
18	Tela	Fabric	Tela	01
19	Divisória	Partition	Separador	01
20	Porta	Door	Puerta	01
21	Prateleira	Shelf	Repisa	01

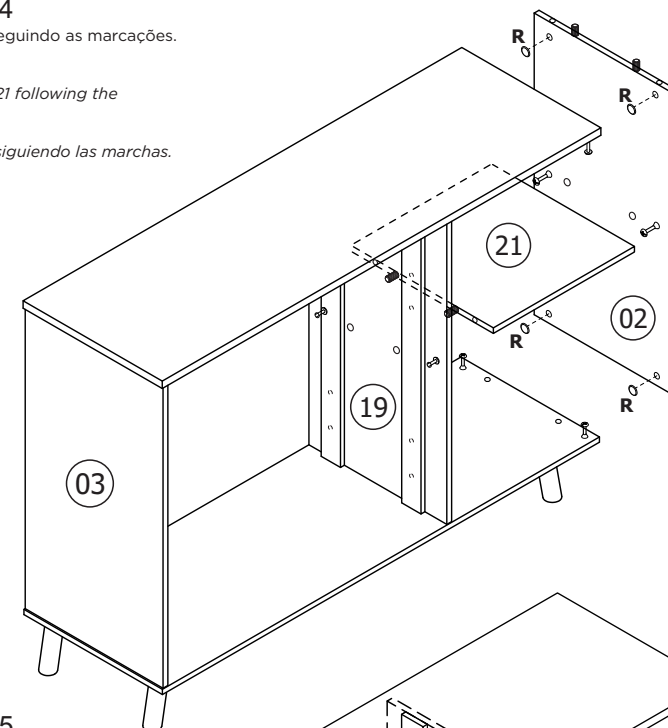
MONTAGEM DO PRODUTO
PRODUCT ASSEMBLY / MONTAJE DEL PRODUCTO

PASSO / STEP / PASO 4

Una as peças N°01, 02, 03, 19 e 21 seguindo as marcações.
Trave os tambores. Cole 'R'.

Put the pieces N°01, 02, 03, 19 and 21 following the margins. Block the nuts. Paste 'R'.

Una las piezas N°01, 02, 03, 19 y 21 siguiendo las marchas.
Bloquear los tambores. Pegue 'R'.

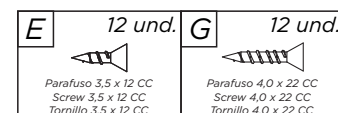


PASSO / STEP / PASO 5

Fixe as corrediças 'T' utilizando 'E' e 'G'.

Fix 'T' using 'E' and 'G'.

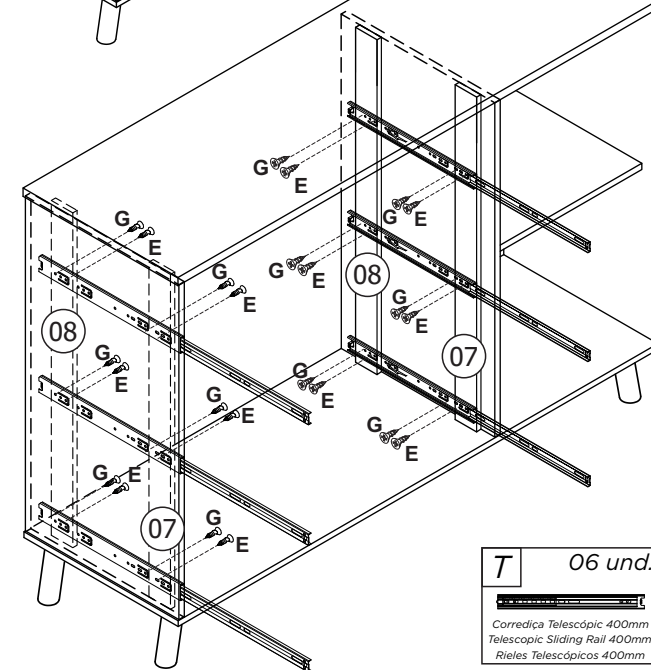
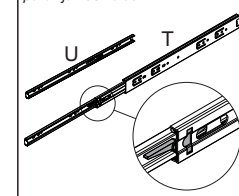
Fije 'T' utilizando 'E' y 'G'.



Para efetuar a montagem da corrediça, retirar a peça 'U' da peça 'T' puxando a trava de segurança para baixo.

Unlock the safety lock to fix the sliding rails.

Desbloquee la traba de seguridad para fijar los rieles.



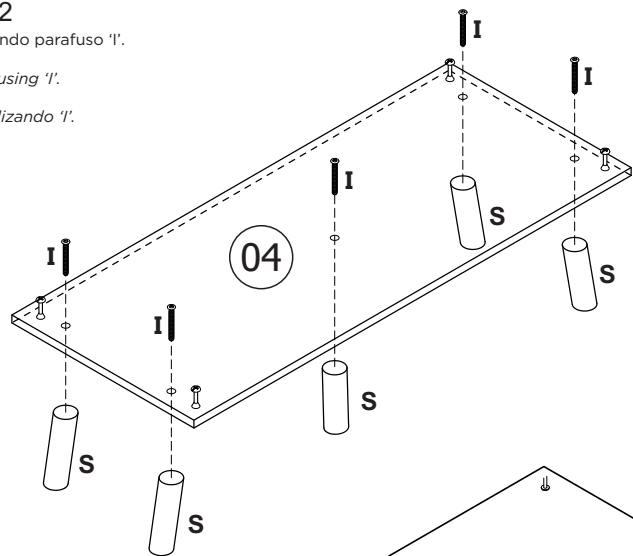
MONTAGEM DO PRODUTO PRODUCT ASSEMBLY / MONTAJE DEL PRODUCTO

PASSO / STEP / PASO 2

Fixe os pés 'G' na peça N° 04 utilizando parafuso 'I'.

Fix the feet 'G' on the piece N° 04 using 'I'.

Fije los pies 'G' en la pieza N° 04 utilizando 'I'.



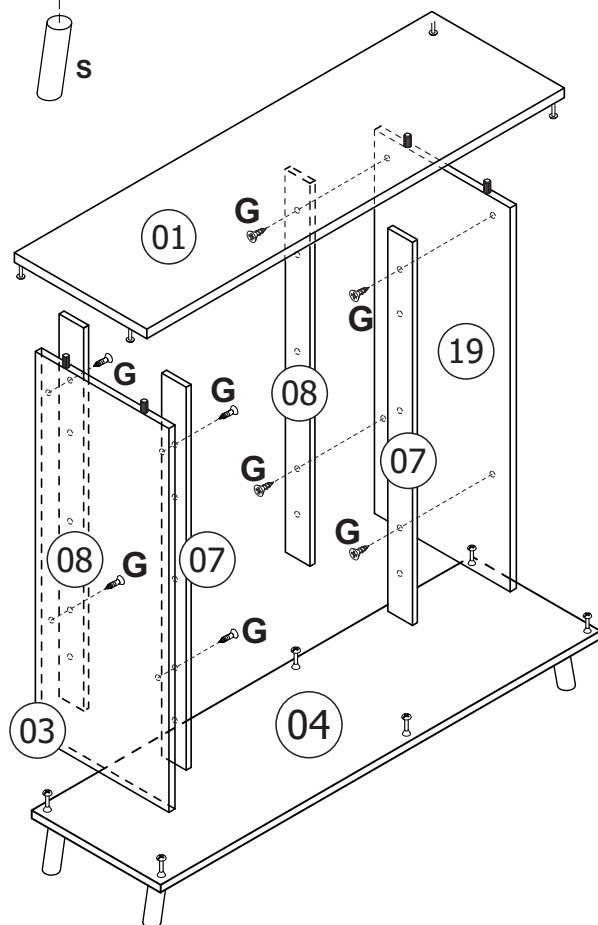
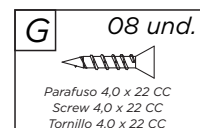
PASSO / STEP / PASO 3

Una as peças N°01, 03, 04 e 19.

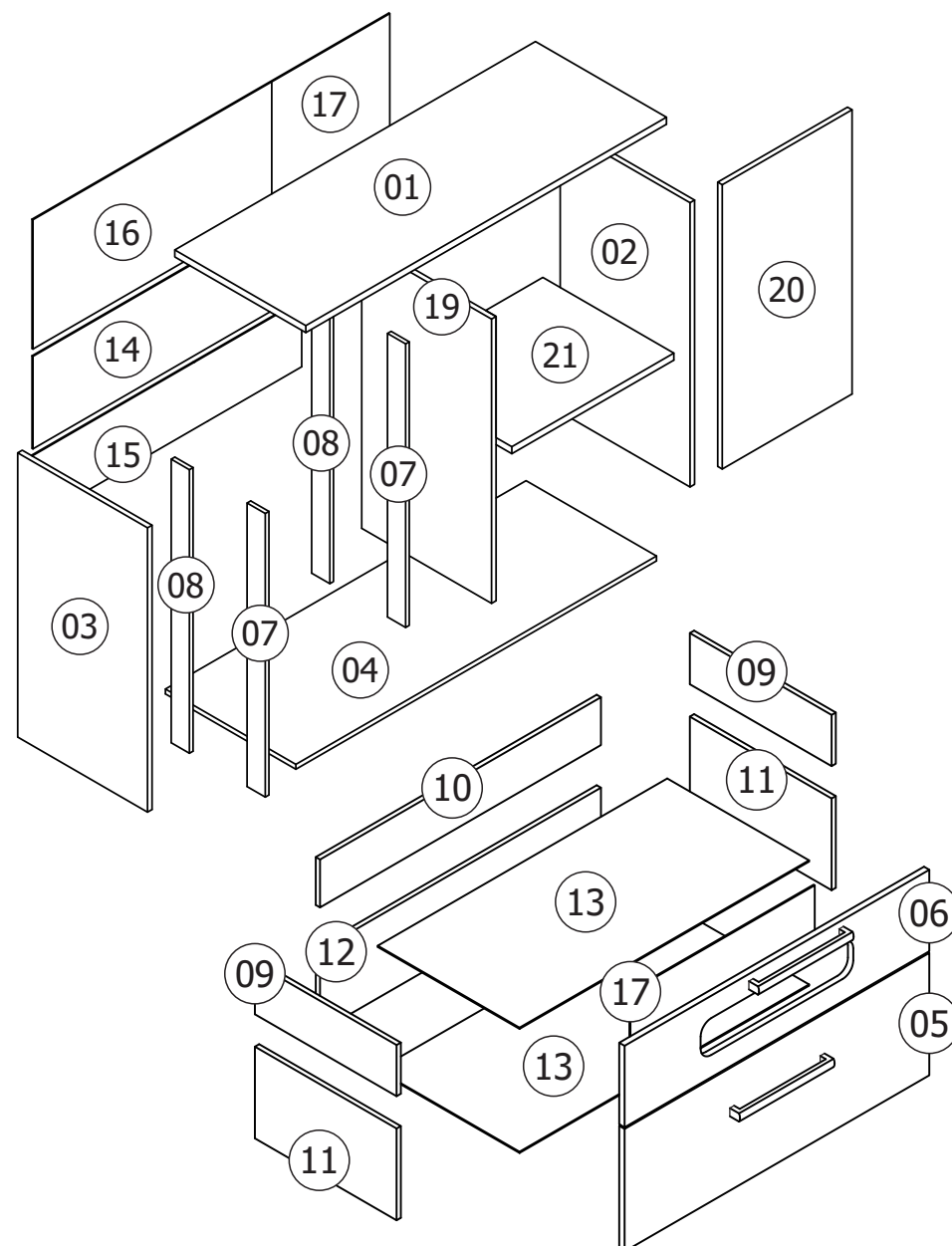
Fixe as peças N°07 e 08 seguindo as marcações nas peças N°03 e 09 utilizando 'G'.

Fit the pieces N°01, 03, 04 and 19.
Fix the pieces N°07 and 08 following the margins on the pieces N°03 and 19 using 'G'.

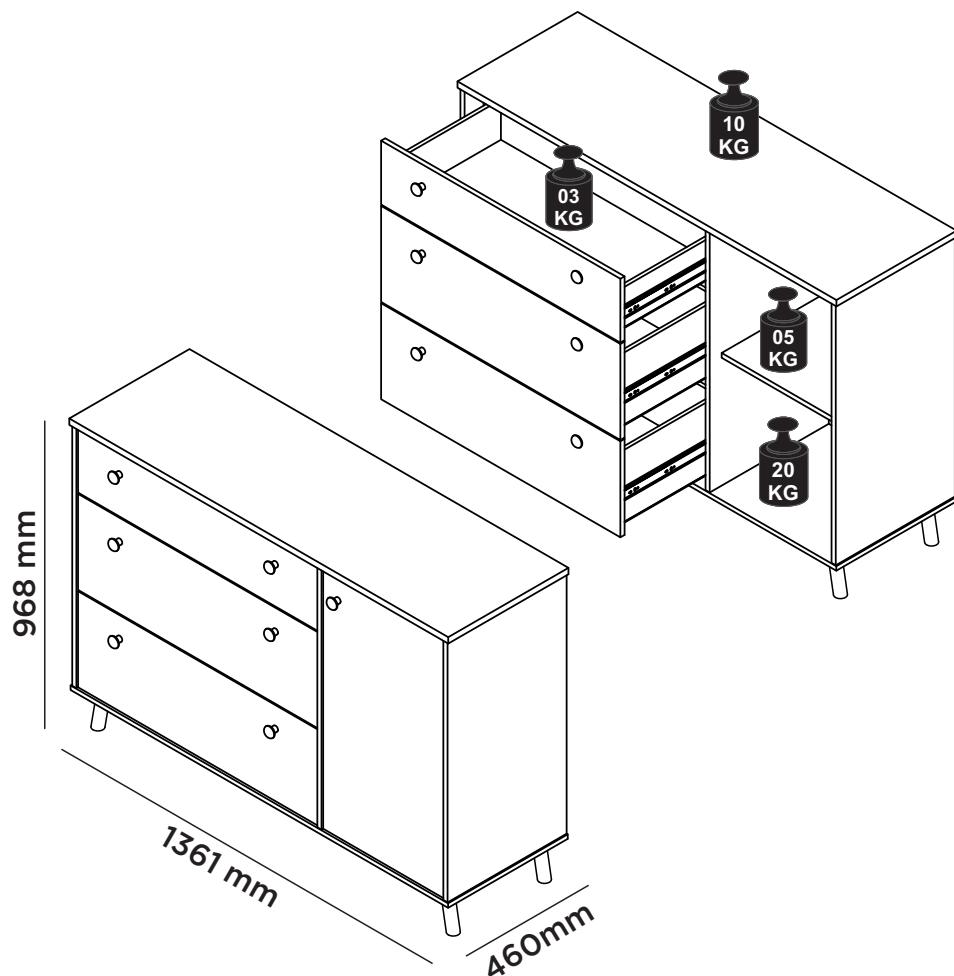
Encaje las piezas N°01, 03, 04 y 19.
Fije las piezas N°07 y 08 siguiendo las marchas en las piezas N°03 y 19 utilizando 'G'.



IDENTIFICAÇÃO DAS PEÇAS IDENTIFICATION OF PARTS / IDENTIFICACIÓN DE LAS PIEZAS



DIMENSÕES PRODUTO MONTADO / PESO SUPORTADO
 DIMENSIONS ASSEMBLED / SUPPORTED WEIGHT
 DIMENSIONES PRODUCTO ARMADO / PESO SUPORTADO



ASSISTÊNCIA TÉCNICA

Ao solicitar assistência técnica, informe o número da peça, nome e cor do produto e a data de fabricação do lote que se encontra carimbado na peça nº16.

TECHNICAL ASSISTANCE

When request the technical assistance, inform the number of the piece name and color of the product and also the batch manufacturing date, that is stamped on the piece nº16.

ASISTENCIA TÉCNICA

Al solicitar la asistencia técnica, informe el número de la pieza, el nombre y el color del producto y también la fecha de fabricación del lote, que se estampa en la pieza nº16.

MONTAGEM DO PRODUTO PRODUCT ASSEMBLY / MONTAJE DEL PRODUCTO

PASSO / STEP / PASO 1

Prepare as peças N°01, 02, 03, 04, 05, 06, 09, 11, 19 e 21 'J', 'A' e 'O'.

Prepare the pieces N°01, 02, 03, 04, 05, 06, 09, 11, 19 e 21 using 'J', 'A' and 'O'.

Prepárese las piezas N°01, 02, 03, 04, 05, 06, 09, 11, 19 y 21 utilizando 'J', 'A' y 'O'.

A	28 und.	J	26 und.	O	26 und.
Caivilha 6 x 30 Dowel 6 x 30 Clavija 6 x 30		Parafuso Minifix Minifix Screw Tornillo Minifix		Tambor Minifix Minifix Nut Tambor Minifix	

